



**CERTIFICAT VETERINAR DE SĂNĂTATE PENTRU EXPORTUL DE BOVINE DOMESTICE
DESTINATE SACRIFICĂRII DIN STATELE MEMBRE UE-ROMÂNIA CĂTRE REPUBLICA TURCĂ
VETERINARY HEALTH CERTIFICATE FOR THE EXPORTATION OF DOMESTIC BOVINE
NIMALS INTENDED FOR SLAUGHTER FROM EU MEMBER STATES-ROMANIA TO REPUBLIC OF
TURKEY**

**AVRUPA BİRLİĞİ ÜYE ÜLKELERİNDEN TÜRKİYE CUMHURİYETİ'NE KESİM
AMAÇLI SIĞIR CİNSİ HAYVANLARIN İHRACATI İÇİN VETERİNER SAĞLIK SERTİFİKASI**

Partea I : Detalii despre transport / Part I: Details of dispatched consignment / Bölüm I: Yüklenen sevkiyata ait detaylar	I.1. Expeditor/Consignor / Gönderen Nume/Name / Adı: Adresă/ Address / Adres: Telefon/ Tel.No.:		I.2. Număr de referință al certificatului/Certificate reference number / Sertifika referans numarası:			
			I.3. Autoritatea competentă centrală/ Central Competent Authority / Merkezi Yetkili Otorite:			
			I.4. Autoritatea competentă locală/ Local Competent Authority / Yerel Yetkili Otorite:			
	I.5. Destinatar/ Consignee / Alıcı Nume/ Name / Adı: Adresă/ Address / Adres: Cod poștal/ Postal code/Posta kodu Telefon/ Tel.No.:		I.6			
	I.7. Țara de origine/ Country of origin / Orijin Ülke: Cod ISO/ ISO Code / ISO Kodu:	I.8. Regiunea de origine/ Region of origin / Orijin bölge: Cod/ Code / Kodu:	I.9. Țara de destinație/ Country of destination / Varış Ülkesi TURKEY / TÜRKİYE Cod ISO/ ISO code / ISO Kodu TR	I.10. Regiunea de destinație/ Region of destination / Varış Bölgesi: Cod/ Code / Kodu:		
	I.11. Locul de origine/ Place of origin / Orijin Yeri:		I.12			
	Nume/ Name / Adı: Nume/ Name / Adı: Nume/ Name / Adı:	Nr. Autorizație/ Approval number / Onay numarası: Nr. Autorizație/ Approval number / Onay numarası: Nr. Autorizație/ Approval number / Onay numarası:	Adresă/ Address / Adres: Adresă/ Address / Adres: Adresă/ Address / Adres:			
	I.13. Locul de încărcare/ Place of loading / Yükleme yeri: Adresă/ Address / Adres: Nr. Autorizație/ Approval number / Onay numarası:		I.14. Data plecării/ Date of departure / Çıkış tarihi: Ora plecării/ Time of departure / Çıkış saati:			
	I.15. Mijloc de transport/ Means of transport / Nakliye aracı <input type="checkbox"/> Avion/ Aeroplane / Uçak <input type="checkbox"/> Vapor/ Ship / Gemi <input type="checkbox"/> Vagon feroviar/ Railway wagon / Tren vagonu <input type="checkbox"/> Vehicul rutier/ Road vehicle / Karayolu taşıtı <input type="checkbox"/> Altele/ Other / Diğer <input type="checkbox"/> Identificare/ Identification / Kimlik <input type="checkbox"/> Documente/ Documentary references / Doküman referansları <input type="checkbox"/>		I.16. Punctul de intrare în Turcia/ Entry point in Turkey / Türkiye'ye giriş noktası: I.17			
	I.18. Descrierea mărfurilor/ Description of commodity / Malın tanımı:		I.19. Codul mărfurilor/ Commodity code (HS code) / Malın kodu (HS Kodu): I.20. Cantitate/ Quantity / Miktar:			
	I.21. Mărfuri certificate pentru/ Commodities certified for / Mallar Sacriificare/ Slaughter / Kesim için onaylıdır <input checked="" type="checkbox"/>					
	I.22. Pentru importul în Turcia/ For import into Turkey / Türkiye'ye ithalat için <input checked="" type="checkbox"/>					
	I.23. Identificarea mărfurilor/ Identification of the commodities / Malların kimliği					
	Specia (Denumirea științifică)	Rasa	Sistem de identificare	Număr de identificare	Vârsta	Sexul
	Species (Scientific name)	Breed / Irk	Identification system	Identification number	Age	Sex
Tür (Bilimsel adı)		/ Kimlik sistemi	Kimlik numarası	Yaş	Cinsiyet	

<p>II. Informații de sănătate / Health information / Sağlık bilgileri</p>	<p>II.a. Nr. de referință al certificatului/ Certificate reference number / Sertifika referans numarası:</p>
<p>II.1. Atestarea sănătății publice/Public Health Attestation / Halk Sağlığı Beyanı:</p>	
<p>Eu, subsemnatul medic veterinar oficial, certific că animalele descrise în prezentul certificat/ I, the undersigned official veterinarian, hereby certify, that the animals described in this certificate / Ben, aşağıda imzası bulunan resmi veteriner hekim olarak onaylarım ki, bu sertifikada tanımlanan hayvanlar:</p>	
<p>II.1.1. provin din unități care nu se află sub restricții oficiale privind sănătatea animală, pentru cel puțin 42 de zile în cazul brucelozei, pentru ultimele 30 de zile în cazul antraxului, pentru ultimele 6 luni în cazul rabiei, fără să fi avut contacte cu animale din unități care nu îndeplinesc aceste condiții/ come from holdings which have been free from any official prohibition on health grounds, for the last 42 days in the case of brucellosis, for the last 30 days in the case of anthrax, for the last six months in the case of rabies, and have not been in contact with animals from holdings which did not satisfy these conditions; / Brusella nedeniyle son 42 gün içinde, antraks nedeniyle son 30 gün içinde, kuduz nedeniyle son altı ay içinde sağlık gerekçeleriyle herhangi bir resmi yasaklamaya maruz kalmamış bir işletmeden geldiklerini ve bu koşulları yerine getirmeyen başka işletmelerden hayvanlarla temas etmediklerini;</p>	
<p>II.1.2. nu au primit/ have not received / ve</p>	
<ul style="list-style-type: none"> - <i>stilbene sau substanțe tireostatice/ any stilbene or thyrostatic substances /</i> herhangi bir stilben veya tirostatik madde, - <i>substanțe estrogenice, androgene, gestagene sau β-agoniste pentru alte scopuri decât cel terapeutic sau zootehnic (așa cum sunt definite de Directiva CE nr. 22 din 1996) / oestrogenic, androgenic, gestagenic or β-agonist substances for purposes other than therapeutic or zootechnic treatment (as defined in Directive 96/22/EC) /</i> tedavi veya zootehnik uygulama dışındaki amaçlar için östrojenik, androjenik, gestajenik veya β-agonist maddeler almadıklarını (96/22/EC sayılı AB Direktifinde tanımlandığı gibi) onaylarım. 	
<p>II.1.3. au fost exportate din țara recunoscută cu risc neglijabil sau controlat pentru ESB conform Cap. 11.4 al Codului Terestru OIE/ have been exported from the country recognized as having a negligible or controlled BSE risk status in accordance with Chapter 11.4. of the Terrestrial Code of OIE; / OIE Kara Hayvanları Kodu Bölüm 11.4'e uygun olarak "ihmal edilebilir" veya "kontrol edilebilir" statüde tanımlanan ülkeden ihraç edilmişlerdir:</p>	
<p>a) <i>s-au născut și au fost crescute fără întrerupere într-o țară descrisă la rubrica I7/ were born and continuously reared in a country described in box I.7/</i> Kutu 1.7'da belirtilen bir ülkede doğdular ve devamlı olarak bu ülkede yetiştirildiler. Şi/sau / and/ Or/ ve/ veya</p>	
<p>b) <i>au fost introduse în țara descrisă la rubrica I7 la(data intrării) din.....(numele țării/țările UE autorizate pentru importul bovinelor vii înspre Turcia și întrunesc cerințele menționate în prezentul certificat/ have been introduced into the country described in Box 1.7 on(date of entry) from(name of EU country(ies)) authorized for importation of live bovine animals into Turkey and met requirements mentioned in this certificate /</i> kutu 1.7'de tanımlanan ülkeye, Türkiye'ye canlı sığır cinsi hayvan ithalatı için izinli olan ve bu sertifikada belirtilen koşulları karşılayan(AB ülke ismi)'den/dantarihinde giriş yapmıştır.]</p>	
<p>II.1.4. Țara exportatoare are un program permanent de monitorizare activă împotriva ESB conform prevederilor Regulamentului CE nr. 999/2001; / The exporting country has an effective and permanent surveillance and monitoring programme against BSE within the framework laid down in Regulation (EC) No 999/2001 / İhracatçı ülkede 999/2001/EC sayılı Tüzüğe uygun olarak BSE'ye karşı etkin ve sürekli bir tarama ve izleme programı vardır.</p>	
<p>II.1.5. Animalele care urmează să fie exportate sunt identificate printr-un sistem permanent de identificare care să permită trasabilitatea acestora la mama și efectivul de origine încât să se poată demonstra ca aceste animale nu sunt bovine expuse, așa cum prevede Cap. C partea I, punctul (4) (b) (iv) și partea II, punctul (4) (b) (iv) din Anexei II a Regulamentului EC nr. 999/2001; / The animals to be exported are identified by a permanent identification system enabling them to be traced back to the dam and herd of origin and this permanent identification system demonstrate that they are not exposed bovine animals as described in Chapter C, part I, point (4) (b) (iv) and part II, point (4)(b)(iv) of Annex II of Regulation (EC) No 999/2001;/ İhraç edilecek hayvanlar, orijin sürü ve anneye ulaşmayı sağlayacak kalıcı kayıt sistemiyle tanımlanmıştır ve bu kalıcı kayıt sistemi hayvanların 999/2001/EC sayılı Tüzüğün Ek II, Kısım C, bölüm I, madde (4)(b)(iv) ve bölüm II, madde (4)(b)(iv)'de tarif edilen sığır cinsi hayvanlar ile birlikte tutulmadıklarını göstermektedir.</p>	
<p>II.1.6. Animalele s-au născut după data la care au fost impuse măsurile de interdicție referitoare la hrănirea rumegătoarelor cu făinuri de oase și carne, seu și jumări derivate de la rumegătoare; The animals were born after the date from which the ban on the feeding of ruminants with meat-and-bone meal and greaves derived from ruminants had been effectively enforced / hayvanlar et-kemik unu ve greaves ile ruminant beslenmesinin yasaklandığı ve yasaklamann etkili bir şekilde uygulandığı tarihten sonra doğmuştur.</p>	
<p>II.2. Statusul de sănătate al țării exportatoare/ Health Status of Exporting Country / İhracatçı Ülkenin Sağlık Durumu:</p>	
<p>II.2.1. Provin dintr-o țară cu codul.....care la data emiterii prezentului certificat/ They come from the country with code⁽¹⁾ which, at the date of issuing this certificate: /⁽¹⁾ kodlu ülkeden gelmişlerdir, bu sertifikanın düzenlendiği tarihte söz konusu topraklar:</p>	
<p>a) <i>a fost liberă de febră aftoasă pentru 24 de luni, liberă de febra Văii Rift, pleuroneumonie contagioasă, dermatita nodulară virală și boala hemoragică epizootică pentru 12 luni și liberă de stomatită veziculoasă pentru 6 luni și/ pentru has been free for 24 months from foot-and-mouth disease for 12 months from rinderpest, rift valley fever, contagious bovine pleuroneumonia, lumpy skin disease and epizootic haemorrhagic disease, and for 6 months from vesicular stomatitis and /</i> şap hastalığından 24 aydır, sığır vebasından, rift valley feverdan, contagious bovine pleuropneumoniadan, lumpy skin hastalığından ve epizootik hemorajiden 12 aydır, vesicular stomatitisten 6 aydır aridir. Ve,</p>	
<p>b)(țara/ regiunea) este liberă de boala limbii albastre pentru ultimele 24 de luni conform Cap. 8.3.3 din Codul Terestru OIE./(country/ region)⁽²⁾ is free from Bluetongue disease for 24 months according to the Chapter 8.3.3 of Terrestrial Animal Code of OIE/(ülke/bölge)⁽²⁾, OIE Kara Hayvanları Kodu 8.3.3 bölümüne göre mavi dil hastalığından 24 aydır aridir.</p>	

II. Informații de sănătate / Health information / Sağlık bilgileri	II.a. Nr. de referință al certificatului/ Certificate reference number / Sertifika referans numarası:
<p>II.2.2. Fiecare animal care urmează să fie exportat nu a venit în contact cu biogulate importate în ultimele 30 de zile; / Each animal to be exported has not come into contact with imported cloven-hoofed animals for the last 30 days; / ihraç edilecek her hayvan son 30 gün ithal edilmiş çift turnaklı hayvanlarla temas etmemişlerdir.</p>	
<p>II.2.3. bovinele ce urmează a fi exportate au rămas de la naștere sau pentru cel puțin 60 de zile înaintea plecării în exploatarea descrisă la rubrica I.10 în care au fost luate măsuri preventive împotriva vectorilor de boală, și nu a existat niciun caz de boală/ focar la care face referire rubrica II.2.1 (a) și (b) în această perioadă/ the cattle to be exported have remained since birth or at least 60 days before dispatch in the holding(s) described under box reference I.10 in which measures against vector attacks have been taken, and there has been no case / outbreak of the diseases referred to in point II.2.1(a) and (b) within this period; / madde I.11.'da tanımlanan ve vektör saldırılarına karşı gerekli önlemlerin alındığı işletme(ler)de doğduklarından beri ya da sevkiyattan önce en az 60 gün boyunca kalmışlardır, ve bu süre içerisinde madde II.2.1(a) ve (b)'de belirtilen hastalıklara dair vaka/salgın görülmemiştir.</p>	
<p>II.2.4. Nu sunt animale care să facă obiectul uciderii prin programul național de eradicare a bolilor nici nu au fost vaccinate împotriva bolilor menționate la rubrica II.2.1 (a); / They are not animals to be killed under a national programme for the eradication of disease nor have they been vaccinated against the diseases referred to in point II.2.1(a); / hastalıkların eradikasyonuna yönelik bir ulusal program çerçevesinde öldürülecek olan hayvanlar değildir ve Madde II.2.1(a)'de bahsi geçen hastalıklara karşı aşılanmış da değildir.</p>	
<p>II.2.5. Provin din efective / They come from herds / geldikleri sürüler; (a) incluse într-un sistem oficial de control al leucozei enzootice bovine și / included in an official system for the control of enzootic bovine leukosis and / enzootic bovine leukosis controlü için resmi bir sistem dahilindedir, ve (b) nu au restricții conform legislației naționale referitoare la eradicarea tuberculozei și brucelozei, și / they are not restricted under the national legislation regarding eradication of tuberculosis and brucellosis, and / tuberculozis ve brucellosis eradikasyonu ile ilgili olan ulusal mevzuat kapsamında kısıtlanmıştır (c) sunt recunoscute oficial ca fiind libere de tuberculoză/ recognised as officially tuberculosis free⁽³⁾, / resmi olarak tuberculosisten ari olarak tanınmıştır⁽³⁾</p>	
<p>II.2.6. Nu au fost vaccinate împotriva brucelozei și / They have not been vaccinated against brucellosis and they / hayvanlar, brucellosise karşı aşılanmamıştır. ve ⁽²⁾ fie/ either / ⁽²⁾ ya [provin din efective recunoscute ca libere de bruceloză] / [come from herds which are recognised as officially brucellosis free:]⁽³⁾ / [resmi olarak brucellosisten ari olduğu tanınmış sürülerden gelmektedirler]⁽³⁾ ⁽²⁾ sau/ or / ⁽²⁾ ya da [sunt masculi castrați de orice vârstă] / [are castrated males of any age:] / [ne vârsta olursa olsun kastre edilmiş erkeklerdir.]</p>	
<p>II.2.7. Fiecare animal selectat pentru exportul în Turcia a fost marcat individual/ Each animal which was selected to export to Turkey has been marked individually.⁽⁴⁾ / Türkiye'ye ihraç için seçilen kasaplık hayvanların her biri ayrıca işaretenmiştir.⁽⁴⁾</p>	
<p>II.2.8. Sunt/au fost trimise din exploatarea de origine, fără a fi trecut prin nicio piață/tîrg de animale/ They are / were⁽²⁾ dispatched from their holding(s) of origin, without passing through any market / orijin işletme(ler)den herhangi bir pazardan geçmeksizin sevk edilmişlerdir.⁽²⁾ fie/ either / ⁽²⁾ ya [direct către Turcia] / [directly to Turkey] / [doğrudan Türkiye'ye]</p>	
<p>⁽²⁾ sau/ or / ⁽²⁾ ya da [centrul de colectare oficial, descris la rubrica I.13, situat înăuntrul teritoriului descris la rubrica II.2.1] / [to the officially authorised assembly centre described under box reference I.13. situated within the territory described under point II.2.1.] / [Madde II.2.1.'de tanımlanan toprakta, madde I.13'de tanımlanan resmi olarak onaylanmış toplama merkezine gönderilmişlerdir.] and until dispatched to Turkey; / ve Türkiye'ye sevkiyatlarına kadar aşağıdaki koşullarda burada kalmışlardır.</p>	
<p>(a) Nu au venit în contact cu alte biogulate care să nu îndeplinească cerințele de sănătate descrise în prezentul certificat și / They did not come in contact with other cloven-hoofed animals not complying with the health requirements as described in this certificate and / hayvanlar, bu sertifikada tanımlanan sağlık şartlarına uymayan diğer çift turnaklı hayvanlarla temas etmemişlerdir.</p>	
<p>(b) Nu au fost în niciun loc sau pe o rază de 30 km în jur unde, într-o perioadă de 40 de zile înaintea plecării, să fi existat vreun caz / focar de boală menționate la rubrica II.2.1; / They were not any place where, or around which within 30 km radius, during 40 days prior to dispatch there has been a case / outbreak of any of the diseases referred to in point II.2.1; / hayvanlar, sevkiyattan önceki 40 gün boyunca madde II.2.1.'de belirtilen hastalıkların herhangi birisinin vakasının görüldüğü bir yerde veya 30 km'lik çaplı alanında bulunmamışlardır.</p>	
<p>II.2.9. Orice vehicul de transport sau container în care acestea au fost încărcate a fost curățat și dezinfectat, înaintea încărcării, cu o substanță dezinfectantă autorizată / Any transport vehicles or containers in which they were loaded were cleaned and disinfected before loading with an officially authorised disinfectant; / hayvanların yüklendikleri nakliye araçları veya konteynrlar, yüklmeden önce, resmi olarak onaylanmış bir dezenfektanla temizlenmiş ve dezenfekte edilmişlerdir.</p>	
<p>II.2.10. Au fost examinate de un medic veterinar oficial într-un interval de 24 de ore de la încărcare fără să prezinte semne clinice de boală, / They were examined by an official veterinarian within 24 hours of loading and showed no clinical sign of disease, / hayvanlar, yüklmeden önceki 24 saat înainte de a fi încărcate au fost examinate de un medic veterinar oficial și nu au prezentat niciun semn clinic de boală / They were examined by an official veterinarian before loading and showed no clinical sign of disease.</p>	
<p>II.2.11. Au fost încărcate pentru trimiterea în Turcia la(zz.ll.aaaa) în mijlocul de transport descris la rubrica I.15, care a fost curățat și dezinfectat înaintea încărcării cu o substanță dezinfectantă autorizată și construite de așa natură încât să nu permită scurgerea/ căderea accidentală în afară a materiilor fecale, urinei, dejecțiilor sau a furajelor în timpul transportului. / They have been loaded for dispatch to Turkey on (dd/mm/yyyy) in the means of transport described under box reference I.15. above that were cleaned and disinfected before loading with an officially authorised disinfectant and so constructed that faeces, urine, litter, or fodder could not flow or fall out of the vehicle or container during transportation. / Hayvanlar, Türkiye'ye sevk edilmek amacıyla (gg/aa/yyyy) tarihinde, madde I.15.'te belirtilen, yükleme öncesi resmi olarak onaylanmış bir dezenfektanla temizlenmiş ve dezenfekte edilmiş ve nakliye süresince dışkı, idrar, çöplerin veya altlıkların dökülemeyeceği veya sızamayacağı tarzda üretilmiş bir nakliye aracına yüklenmişlerdir.</p>	

Partea II: Certificare / Part II: Certification / Bölüm II: Sertifikasyon	II. Informații de sănătate / Health information / Sağlık bilgileri	II.a. Nr. de referință al certificatului/ Certificate reference number / Sertifika referans numarası:
	<p>II.3. Certificarea transportului de animale/ Animal transport attestation / Hayvan Nakliye Beyanı:</p> <p>II.3.1. <i>Eu, subsemnatul medic veterinar oficial, certific că animalele descrise anterior au beneficiat de tratamente la momentul încărcării în conformitate cu cerințele Regulamentului CE nr.1/2005, în special cu privire la adăpare și furajare, fiind apte pentru transport. / I, the undersigned official veterinarian, hereby certify, that the animals described above have been treated before and at the time of loading in accordance with the relevant provisions of Regulation (EC) No 1/2005 in particular as regards watering and feeding, and they are fit for the intended transport. / Ben aşağıda imzası bulunan resmi veteriner, yukarıda tanımlanan hayvanların 1/2005/EC Sayılı Yönetmeliğin ilgili hükümlerine uygun olarak yükleme öncesinde ve sırasında özellikle sulama ve besleme yönünden uygun şekilde muamele edildiklerini ve amaçlanan nakliye için uygun durumda olduklarını onaylarım.</i></p> <p>II.3.2. Animalele au fost protejate de atacurile insectelor culicoide pe toata perioada de tranzitare a zonelor unde evoluează boala limbii albastre. / The animals were protected from Culicoides attacks at all times when transiting through an infected zone for Bluetongue disease./ Hayvanların Mavidil hastalığından enfekte bir bölgeden transit geçmesi durumunda transit süresi boyunca Culicoides saldırılarından korunmuşlardır.</p> <p>Partea I/ Part I. / Bölüm I.:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Rubrica I.7 : indica codul ISO al țării exportatoare/ Box reference I.7.: provide the ISO code of the exporting country / Madde I.7: İhracatçı ülkenin ISO kodu. - Rubrica I.13: centrul de colectare, dacă e cazul, trebuie să îndeplinească condițiile de autorizare , conform prevederilor Regulamentului CE nr. 206 din 2010/ Box reference I.13.: the assembly centre, if any, must fulfil the conditions for its approval, as laid down in Part 5 of Annex 1 to Regulation (EU) No 206/2010 (SANCO/4787/2009) / Madde I.13: Toplama merkezi, eğer varsa, onayı için 206/2010 (SANCO/4787/2009) sayılı AB Tüzüğünde Ek-I'in 5.Bölümünde belirtilen şartları karşılamalı. - Rubrica I.15: numele navei , numărul de înmatriculare al vehiculului sau de zbor al avionului / Box reference I.15.: registration number (railway wagons or container and lorries), flight number (aircraft) or name (ship) is to be provided. In case of unloading and reloading, the consignor must inform the entry point into Turkey. / Madde I.15: Kayıt numarası (tren vagonları veya konteynır ve kamyonlar), uçuş numarası (uçak) veya isim (gemi) girilmelidir. Boşaltma ve geri yükleme durumunda, gönderen, bu durumu Türkiye'ye giriş noktasına bildirmelidir. - Rubrica I.23: identificarea fiecărui animal/ Box reference I.23.: identification system: the animals must bear / Madde I.23: Kimliklendirme sistemi: Hayvanlar: - număr individual de identificare/ The individual number must permit tracing of their premises of origin. Specify the identification system (such as tag, tattoos, brand, chip, transponder.) / Orijin yerine ulaşmayı sağlamaya izin verecek ayrı ayrı numaralandırılmış olmalıdır. Kimliklendirme sistemini belirtin (tag, dövme, marka, çip, transponder vb.) - Rubrica I.23: Vîrsta / Box reference I.23.: Age: Date of birth (dd/mm/yyyy) / Madde I.23: Yaş: Doğum tarihi (gg/aa/yyyy) - Rubrica I.23: Sex (M- mascul, F=femel, C- castrat)/ Box reference I.23: Sex (M=male, F=female, C=castrated) / Madde I.23: Cinsiyet (M=erkek, F=dişi, C=kastré) <p>Partea II/ Part II. / Bölüm II.:</p> <ul style="list-style-type: none"> ⁽¹⁾ Introduceți codul ISO al țării exportatoare/ Insert the ISO code of the country. / Ülkenin ISO kodunu giriniz. ⁽²⁾ Ștergeți unde este cazul Delete as appropriate. / Uygun şekilde siliniz. ⁽³⁾ Regiuni oficial libere de tuberculoză și bruceloză și efective conforme cu Directiva UE 467 din 2003/ Officially tuberculosis, brucellosis free regions and herds in accordance with EU-legislation (2003/467/EC)./ 2003/467/EC Komisyon Kararına göre tuberculosis/brucellosis hastalıklarından resmi olarak ari bölge ve sürüler. ⁽⁴⁾ Precum tatuaj, crotalie, etc. Such as tattoo, ear-tag etc. / Dövme, küpe vb. ⁽⁵⁾ Culoarea parafei și a semnăturii trebuie să difere de culoarea textului certificatului./ The color of the seal and the signature must be different from the color of printing of the certificate. / Mühür ve imzanın rengi sertifikanın baskı renginden farklı olmalıdır. 	
<p><i>Medic veterinar oficial/ Official veterinarian / Resmi veteriner hekimin</i></p> <p><i>Numele (majuscule) / Name (in capital letters) / Adı (büyük harflerle):</i></p> <p><i>Data/ Date / Tarih:</i></p> <p><i>Parafa ⁽⁵⁾ / Stamp ⁽⁵⁾ / Mühür ⁽⁵⁾:</i></p>		
		<p><i>Calificarea/ Qualification and title / Yetki ve unvan:</i></p> <p><i>Semnătura ⁽⁵⁾ / Signature ⁽⁵⁾ / İmza ⁽⁵⁾:</i></p>